

INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

Výzva k podání nabídek

(pro účely uveřejnění na www.msmt.cz nebo www stránkách krajů)

Číslo zakázky:	C/10/139
Název programu:	Operační program Vzdělávání pro konkurenceschopnost
Registrační číslo projektu:	CZ.1.07/2.3.00 /09.0157
Název projektu:	„Rozvoj lidských zdrojů v aplikovaném...“
Název zakázky:	Intenzivní jazykové kurzy v zahraničí
Předmět zakázky:	Zadávací řízení na služby týkající se „ Intenzivních jazykových kurzů v zahraničí “ podle § 12 odst. 3 a § 18 odst. 3 <i>Zákona</i> č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, v aktuálním znění a podle „Závazných postupů pro zadávání zakázek z prostředků finanční podpory OP VK“. Předmětem zakázky je zajištění služeb týkající se jazykových kurzů v zahraničí pro realizaci klíčové aktivity projektu. Nejedná se o zadávací řízení podle <i>Zákona</i> č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách (dále jen <i>Zákona</i>).
Datum vyhlášení zakázky:	16.4.2010
Název/ obchodní firma zadavatele:	Výzkumný ústav pro chov skotu, s.r.o.
Sídlo zadavatele:	Rapotín, Výzkumníků 267, 788 13 Vikýřovice
Osoba oprávněná jednat jménem zadavatele:	Ing. Ondřej Kopp, jednatel společnosti Tel.: 583 392 111 e-mail: ondrej.kopp@vuuchs.cz
IČ zadavatele:	49608851
DIČ zadavatele:	CZ49608851
Kontaktní osoba zadavatele:	Ing. Andrea Reslerová Tel.: 583 392 247 e-mail: andrea.reslerova@vuuchs.cz
Lhůta pro podávání nabídek:	Žádosti je možné přijímat okamžitě po vyhlášení zadávacího řízení. Ukončení příjmu bude: 3.5.2010
Popis předmětu zakázky:	Předmětem zakázky je zajištění služeb souvisejících s realizací dvoutýdenních intenzivních jazykových kurzů v zahraničí. Zadavatel požaduje, aby všechny nabízené služby byly v souladu s podmínkami uvedenými v zadávací dokumentaci.
Předpokládaná hodnota zakázky v Kč:	275.000,- bez DPH (vč. DPH 330.000,-)
Typ zakázky	Zakázka malého rozsahu
Lhůta dodání:	Lhůta dodání: do 31. 10. 2010.
Místa dodání/převzetí nabídky:	Nabídka bude doručena v písemné podobě v zalepené obálce (krabici) na adresu:

INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

Výzkumný ústav pro chov skotu, s.r.o.

Ing. Andrea Reslerová

Rapotín, Výzkumníků 267

788 13 Vikýřovice

Osobní doručení nabídky je možné po celou dobu lhůty pro podání nabídek v době od 8:00 hodin do 14:00 hodin, poslední den lhůty do 11:00 hodin, a to v sídle zadavatele, druhé NP.

Rozhodující je datum doručení, nikoliv odeslání.

Na obálce bude uvedena adresa, na niž je možno zaslat vyrozumění dle § 71 *Zákona*, že nabídka byla podána po uplynutí lhůty pro podání nabídek. Současně bude obálka opatřena nápisem „**NEOTVÍRAT - Výběrové řízení Intenzivní jazykové kurzy v zahraničí**“.

Otvírání obálek proběhne dne 3.5.2010 ve 13:00 hodin v sídle zadavatele.

Osoby, které jsou oprávněny být přítomné při otvírání obálek s nabídkami (§ 71 odst. 7 *Zákona*):

- zástupci zadavatele,
- členové (nebo jejich zástupci) komise jmenované zadavatelem,

za každého uchazeče, který podal nabídku ve lhůtě pro podání nabídek, jeden zástupce.

Zadávací dokumentaci zadavatel poskytuje také na vyžádání do 2 dnů od doručení písemné žádosti. Kontaktní adresa:

Výzkumný ústav pro chov skotu, s.r.o.

Ing. Andrea Reslerová, tel: 583392247

v pracovní dny od 8:00 do 15:00 hod.

e-mailová adresa: andrea.reslerova@vuchs.cz

INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

Hodnotící kritéria:	Nabídky budou hodnoceny podle kritéria ekonomické výhodnosti, a to konkrétně podle následujících dílčích kritérií. Kritérium č. 1 – Výše nabídkové ceny bez DPH (Nabídková cena bude uvedena v Kč) Váha kritéria 90% Kritérium č. 2 – Počet lekcí individuální výuky nad rámec minimálního požadovaného počtu dle zadávací dokumentace (1 lekce = minimálně 45 min) Váha kritéria 10%. Nabídky budou hodnoceny bodovací metodou takto: - Dílčí hodnotící kritérium, u kterého je nejvýhodnější minimální hodnota (kritérium č. 1) se hodnotí tak, že nejvyšší hodnotě je přiřazeno 100 bodů. Ostatní hodnocené nabídky získají bodovou hodnotu, která vznikne násobkem 100 a poměru hodnoty nejvýhodnější nabídky k hodnotě hodnocené nabídky. - Dílčí hodnotící kritérium, u kterého je nejvýhodnější maximální hodnota (kritérium č. 2) se hodnotí tak, že nejvyšší hodnotě je přiřazeno 100 bodů. Ostatní hodnocené nabídky získají bodovou hodnotu, která vznikne násobkem 100 a poměru hodnoty hodnocené nabídky k hodnotě nejvýhodnější nabídky. - Bodová hodnota nabídky vypočtená podle výše popsaného způsobu bude násobena vahou kritéria a v každém dílčím kritériu bude takto vypočtena vážená bodová hodnota kritéria pro každou nabídku. Součet vážených bodových hodnot ze všech dílčích kritérií určí výslednou bodovou hodnotu nabídky. Celkové pořadí nabídek je dáno absolutní hodnotou bodové hodnoty nabídky tak, že nejvýhodnější je nabídka, která získala nejvyšší celkový počet bodů. V případě rovnosti bodových hodnot dvou či více nabídek, rozhodne o celkovém pořadí dle kritéria č. 1.
Požadavky na prokázání splnění základní a profesní kvalifikace dodavatele na základě zadávací dokumentace:	Uchazeč je povinen prokázat splnění profesních kvalifikačních předpokladů dodavatele daných v § 54 <i>Zákona</i>. Uchazeč splní profesní kvalifikační předpoklady: - výpisem z obchodního rejstříku či jiným dokladem uvedeným v § 54 <i>Zákona</i>. Tento doklad nesmí být ke dni podání nabídky starší než 90 kalendářních dní. Možno předložit originál nebo ověřenou kopii. - dokladem o oprávnění k podnikání. Možno předložit originál



evropský
sociální
fond v ČR



EVROPSKÁ UNIE



MINISTERSTVO ŠKOLSTVÍ,
MLÁDEŽE A TĚLOVÝCHOVY



OP Vzdělávání
pro konkurenceschopnost

INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

	nebo ověřenou kopii.
Požadavek na uvedení kontaktní osoby uchazeče:	Uchazeč ve své nabídce uvede kontaktní osobu ve věci zakázky včetně kontaktních údajů, např. telefon, e-mailovou adresu.
Požadavek na písemnou formu nabídky:	Nabídku podá uchazeč písemně v 1 originále v českém jazyce. Požadavek na písemnou formu je považován za splněný tehdy, pokud je nabídka podepsána osobou oprávněnou jednat jménem uchazeče.
Povinnost uchovávat doklady a umožnit kontrolu:	Ve smlouvě uzavírané s vybraným dodavatelem bude dodavatel zavázán povinností uchovávat po dobu 10 let od skončení plnění zakázky doklady související s plněním této zakázky a povinností umožnit osobám oprávněným k výkonu kontroly projektu, z něhož je zakázka hrazena, provést kontrolu těchto dokladů.
Další podmínky pro plnění zakázky:	Zadavatel si vyhrazuje právo: • zrušit zadávací řízení, a to i bez udání důvodu, nejpozději do uzavření smlouvy s vybraným dodavatelem. Seznam příloh výzvy k podání nabídky: Zadávací dokumentace Vzor krycího listu nabídky

V Rapotíně, dne 13. 4. 2010

Ing. Ondřej Kopp
jednatel společnosti

VÝZKUMNÝ ÚSTAV PRO CHOV SKOTU, s.r.o.
Výzkumník 267, RAPOTÍN
788 13 VIKÝŘOVICE

-1-



INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

Příloha č. 1

**k výzvě k podání nabídek na zakázku malého rozsahu
„Intenzivní jazykové kurzy v zahraničí“**

Zadávací dokumentace

Základní informace o zakázce:

Název programu:	Operační program Vzdělávání pro konkurenceschopnost
Registrační číslo projektu:	CZ.1.07/2.3.00/09.0157
Název projektu:	Rozvoj lidských zdrojů v aplikovaném...
Název veřejné zakázky:	„Intenzivní jazykové kurzy v zahraničí“
Předmět veřejné zakázky:	Služba
Datum vyhlášení zakázky:	16. 4. 2010

Údaje o zadavateli

Název zadavatele:	Výzkumný ústav pro chov skotu, s.r.o.
Sídlo zadavatele:	Rapotín, Výzkumníků 267, 788 13 Vikýřovice
IČ zadavatele:	49608851
DIČ zadavatele:	CZ49608851

Osoba oprávněná jednat jménem zadavatele	Ing. Ondřej Kopp, jednatel společnosti +420 583 392 127 E-mail: ondrej.kopp@vuchs.cz
---	--

Kontaktní osoba zadavatele	Ing. Andrea Reslerová Tel: +420 583 392 247 E-mail: andrea.reslerova@vuchs.cz
-----------------------------------	--

Podmínky a požadavky na zpracování nabídky

A. Popis zakázky

Předmětem zakázky je zajištění dvoutýdenních intenzivních jazykových kurzů britské angličtiny v zahraničí pro 5 osob – zaměstnanců zadavatele. Jazykové kurzy budou vedeny v anglickém jazyce a organizačně zajištěny agenturou specializovanou na pořádání jazykových pobytů v zahraničí.

INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

B. Rozsah požadovaných prací

Realizace intenzivního jazykového kurzu britské angličtiny v zahraničí pro 5 zaměstnanců zadavatele. Zadavatel požaduje realizaci pěti jazykových kurzů. Každého kurzu se zúčastní vždy pouze jeden zaměstnanec zadavatele v období září – říjen roku 2010. Kurz bude probíhat formou skupinové a individuální výuky.

Délka jedné lekce bude minimálně 45 minut a počet lekcí v rámci dvoutýdenního kurzu bude minimálně 20 základních lekcí a minimálně 8 lekcí individuálních. Vzdělávací agentura zajistí v rámci realizace jazykového kurzu ubytování, stravné (minimálně polopenze), vstupní znalostní test, studijní materiály, cestu v destinaci z letiště a na letiště, vydání osvědčení o absolvování jazykového kurzu.

C. Cíle zakázky

Cílem zakázky je zvýšit jazykové kompetence pracovníků zadavatele. V rámci jazykových kurzů budou rozvíjeny dovednosti písemné a verbální komunikace.

D. Lokalizace a doba zakázky

Jazykové kurzy budou realizovány v zemi, která je na území Evropy. Smlouva bude uzavřena po ukončení výběrového řízení a potrvá od data podpisu smlouvy do ukončení jazykových kurzů.

Kurzy budou realizovány v období září-říjen 2010. Konkrétní termíny kurzů pro jednotlivé pracovníky budou dohodnuty před podpisem smlouvy s vítězným uchazečem.

Výše uvedené požadavky na zajištění jazykového kurzu jsou uvedeny jako minimální, uchazeč může nabídnout i další služby nepopsané v zadávací dokumentaci.

Nabídka musí plně respektovat podmínky stanovené ve výzvě a v zadávací dokumentaci.

Nabídka včetně veškerých požadovaných dokladů bude podepsána osobou oprávněnou jednat jménem či za uchazeče či osobou zmocněnou k takovému úkonu. (V případě zmocnění musí být originál nebo úředně ověřená kopie příslušné plné moci součástí nabídky).

Nabídka bude obsahovat návrh smlouvy, podepsaný osobou oprávněnou jednat jménem či za uchazeče či osobou zmocněnou k takovému úkonu. (V případě zmocnění musí být originál nebo úředně ověřená kopie příslušné plné moci součástí nabídky.)

Nabídka bude kvalitním způsobem vytištěna tak, aby byla dobře čitelná, nesmí obsahovat opravy a přepisy, které by zadavatele mohly uvést v omyl.

Obsah nabídek:

- Krycí list nabídky dle vzoru v příloze č. 2, obsahující:
 - název akce „**Intenzivní jazykové kurzy v zahraničí**“,

INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

- nabídkovou cenu v členění cena celkem v Kč bez DPH a cena celkem v Kč včetně DPH,
 - počet lekcí individuální výuky nad rámec minimálního požadovaného počtu dle zadávací dokumentace (jedna lekce = min. 45 min),
 - datum, jméno a příjmení oprávněné osoby a podpis oprávněné osoby.
- Požadované prokázání kvalifikace.
- Návrh smlouvy podepsané osobou oprávněnou jednat jménem či za uchazeče či osobou zmocněnou k tomuto úkonu. (V případě zmocnění musí být originál nebo úředně ověřená kopie příslušné plné moci součástí nabídky.)
- Prohlášení o tom, které dílčí části zakázky má uchazeč v úmyslu zadat jiným osobám (uvést subdodavatele a rozsah prací). Toto prohlášení uchazeč nepředkládá, pokud bude celou zakázku realizovat sám – bez subdodavatelů.
- Prohlášení uchazeče dle § 68, odst. 2 *Zákona*, z něhož vyplývá, že uchazeč je vázán celým obsahem nabídky po celou dobu zadávací lhůty, opatřené podpisem oprávněné osoby. Pokud jedná jménem či za uchazeče zmocněnec na základě plné moci, musí být v nabídce za návrhem smlouvy předložena platná plná moc v originále nebo v úředně ověřené kopii.

Požadavky na prokázání kvalifikace dle § 54 *Zákona*

Zadavatel požaduje prokázání splnění kvalifikace následovně:

a) dle § 54 písm. a) *Zákona* doložením výpisu z obchodního rejstříku, nebo výpisu z jiné obdobné evidence je-li v ní uchazeč zapsán (originál výpisu ne starší 3 měsíců nebo jeho ověřená kopie),

b) dle § 54 písm. b) *Zákona* doklad o oprávnění k podnikání podle zvláštních právních předpisů v rozsahu odpovídajícím předmětu zakázky (příslušné živnostenské oprávnění) pro všechny činnosti dle předmětu díla (originál nebo jeho ověřená kopie).

Nestanoví-li zadávací podmínky jinak, předloží uchazeč veškeré doklady prokazující splnění kvalifikace v originále či v úředně ověřené kopii.

Požadavek na zpracování nabídkové ceny

Nabídková cena bude uvedena v členění cena celkem v Kč bez DPH a cena celkem v Kč včetně DPH.

Nabídková cena bude zahrnovat:

- a) cenu za realizaci jazykových kurzů - za základní lekce (minimálně 20 lekcí)
- b) cenu za realizaci jazykových kurzů - za individuální výukové lekce (minimálně 8 lekcí)
- c) cenu za vstupní analýzu jazykových znalostí účastníků kurzů (zápisné)
- d) cenu za studijní materiály, texty a učebnice pro účastníky kurzů

INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

- e) cena za ubytování v jednolůžkových pokojích se samostatným sociálním zařízením,
- f) cena za stravné (minimálně polopenze)
- g) transfer z/na letiště
- h) ostatní nutné poplatky (nutno daný poplatek pojmenovat)

Nabídkovou cenou se pro účely zadávacího řízení rozumí celková cena bez DPH za splnění předmětu zakázky.

Nabídková cena bude uvedena jako cena pevná, konečná a nejvýše přípustná po celou dobu plnění zakázky. Cena předmětu plnění může být zvýšena pouze v případě, dojde-li ke změně předmětu plnění na základě předchozího písemného požadavku zadavatele.

Zadávací lhůta

Zadávací lhůta začíná běžet okamžikem skončení lhůty pro podání nabídek a končí 6.5.2010 tj. dnem doručení oznámení zadavatele o výběru nejvhodnější nabídky. Zadávací lhůta se prodlužuje uchazečům, s nimiž může zadavatel v souladu se *Zákonem* uzavřít smlouvu, až do doby uzavření smlouvy dle § 82 odst. 3 *Zákona* nebo do zrušení zadávacího řízení (§ 84 *Zákona*).

Obchodní a platební podmínky

Uchazeč předloží návrh smlouvy jako součást nabídky.

Tento návrh smlouvy uchazeč předloží podepsaný osobou oprávněnou jednat jménem či za uchazeče či osobou zmocněnou k takovému úkonu. (V případě zmocnění musí být originál nebo úředně ověřená kopie příslušné plné moci součástí nabídky).

Cena za plnění zakázky bude uhrazena bezhotovostně po úplném dodání zakázky, na základě faktury se splatností minimálně 30 dní.

Úhrada za plnění zakázky bude prováděna v české měně.

Fakturační údaje:

Fakturační adresa: Výzkumný ústav pro chov skotu, s.r.o.

Rapotín, Výzkumníků 267, 788 13 Vikýřovice

Zadavatel neposkytuje žádnou zálohu. Cena za plnění zakázky bude uhrazena po úplném dodání předmětu plnění, na základě vystavené faktury.

Platební podmínky jsou zadavatelem stanoveny jako minimální a uchazeči mohou nabídnout zadavateli obchodní podmínky výhodnější.

INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

Požadavky na varianty nabídek

Zadavatel nepřipouští varianty nabídek.

Závěrečná ustanovení

Zakázka bude přidělena uchazeči, jehož nabídka bude podle hodnotících kritérií vyhodnocena jako ekonomicky nejvýhodnější.

Uchazeč, jemuž byla zakázka přidělena, je povinen poskytnout součinnost k uzavření smlouvy tak, aby smlouva mohla být uzavřena 15 dnů od doručení oznámení o přidělení zakázky.

Každý uchazeč může podat pouze jednu nabídku ve výběrovém řízení. Uchazeč nesmí rovněž participovat ve výběrovém řízení vícekrát než jednou, např. při společné nabídce více uchazečů předkládající jinou nabídku či jako subdodavatel jiného uchazeče. Jeden subdodavatel však může být subdodavatelem více uchazečů. V případě porušení tohoto pravidla bude tento uchazeč vyřazen.

Zadavatel nabídky ani jejich části uchazečům nevrací. Účastí v zadávacím řízení nevzniká uchazeči právo na jakoukoli úhradu výdajů spojených s účastí v zadávacím řízení.

Zadavatel si vyhrazuje právo na změnu, upřesnění, doplnění zadávacích podmínek a zrušení zadávacího řízení, a to i bez udání důvodu v průběhu lhůty pro podání nabídek, nejpozději do uzavření smlouvy s vybraným dodavatelem.

Zadavatel si vyhrazuje právo ověřit a prověřit údaje uvedené jednotlivými uchazeči v nabídkách.

Uchazeč bere na vědomí povinnost zadavatele dodržet požadavky na publicitu v rámci programů strukturálních fondů stanovené v čl. 9 nařízení Komise (ES) č. 1828/2006 a v Pravidlech pro publicitu, a to ve všech relevantních dokumentech týkajících se daného zadávacího řízení či postupu tj. zejména v zadávací dokumentaci, všech smlouvách a dalších dokumentech vztahujících se k dané zakázce.

Uchazeč je povinen sdělit v případě zániku firmy tuto skutečnost, eventuálního právního nástupce.

V Rapotíně, dne 13. 4. 2010



Ing. Ondřej Kopp
jednatel společnosti

VÝZKUMNÝ ÚSTAV PRO CHOV SKOTU, s.r.o.
Výzkumníků 267, RAPOTÍN
788 13 VIKÝŘOVICE

-1-

INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

Příloha č. 2

k výzvě k podání nabídek na zakázku malého rozsahu
„Intenzivní jazykové kurzy v zahraničí“

Vzor krycího listu nabídky

Název akce:	„Intenzivní jazykové kurzy v zahraničí“
Název firmy (uchazeče):	
Adresa sídla firmy (uchazeče):	
Právní forma uchazeče:	
IČ:	
DIČ:	
Jméno statutárního zástupce:	
Telefonní číslo nebo e-mail statutárního zástupce:	
Nabídková cena celkem v Kč bez DPH	
Nabídková cena celkem v Kč vč. DPH	
Počet lekcí individuální výuky nad rámec minimálního požadovaného počtu dle zadávací dokumentace (jedna lekce = min. 45 min)	
Datum, jméno a příjmení oprávněné osoby	
Podpis oprávněné osoby	